

**CIRCOSCRIZIONE 2 ^**  
**Santa Rita - Mirafiori Nord**  
**- Mirafiori Sud**



**CITTA' DI TORINO**

**DELCI2 19 / 2022**

**07/04/2022**

**DELIBERAZIONE DELLA GIUNTA CIRCOSCRIZIONALE n. 2 ^ - Santa Rita - Mirafiori Nord -  
Mirafiori Sud**

Convocata la Giunta Circoscrizionale presieduta dal Presidente ROLANDI Luca, sono presenti i Coordinatori:

Giuseppe GENCO  
Anastasia Rita GUARNA  
Riccardo PRISCO  
Federico RAIA

Risultano assenti i Coordinatori: Alessandro NUCERA e Sara RUSSO.

Con l'assistenza del Segretario Edi BUFALINI

OGGETTO: C.2 ARTT. 28 E 42 COMMA 2 – ASSEGNAZIONE SPAZI PISCINA GAIDANO  
– PERIODO DAL 11 APRILE 2022 AL 10 GIUGNO 2022. GRATUITA' E  
RIDUZIONE TARIFFE.

Il Presidente Luca Rolandi, di concerto con la Coordinatrice della V Commissione Anastasia Rita Guarna, riferisce:

L'art. 42 del Regolamento del Decentramento n. 374, approvato con deliberazione del Consiglio Comunale in data 17 dicembre 2015 n. mecc. 2015 02280/094, esecutiva dal 1 gennaio 2016, modificato con deliberazione del Consiglio Comunale in data 16 novembre 2020 (n. mecc. 202002270/002) esecutiva dal 30 novembre 2020, attribuisce alle Circoscrizioni competenze proprie di programmazione dei servizi di base attinenti al territorio e alla popolazione circoscrizionale ai sensi dell'art. 17 comma 2 del Decreto Legislativo n. 267/2000 (T.U.E.L.), nell'ambito dei seguenti settori: sociale e sociosanitario, scolastico e parascolastico, sport, biblioteche decentrate, lavori pubblici, cultura e tempo libero, commercio, ambiente, viabilità e mobilità, gioventù, pianificazione territoriale, lavoro. Il comma 2, attribuisce, nell'ambito dei

predetti settori, competenze specifiche evidenziate nell'allegato al Regolamento n. 374.

Per ciò che concerne la competenza in materia di sport e tempo libero, essa consiste, per la Circoscrizione, nella gestione tecnica, amministrativa, contabile e finanziaria degli impianti, ivi compresa la stipulazione degli atti di concessione, e nell'attività di promozione della pratica sportiva attuando la programmazione, la gestione delle attività sportive, la determinazione e l'assegnazione degli spazi negli impianti per le relative campagne.

La stagione sportiva 2019/20, è stata fortemente condizionata dalle misure di contenimento alla pandemia da COVID 19, che ha visto con il DPCM dell'11 marzo 2020 la chiusura totale delle attività. Allo stesso modo la stagione sportiva seguente 2020/21 ha subito, attraverso i DPCM del 13 ottobre 2020 e del 14 gennaio 2021, un sostanziale blocco delle attività sportive.

Con Deliberazione n. Mecc 2020 02143/085 del 15.10.2020, la Circoscrizione aveva proceduto all'assegnazione degli spazi delle sole palestre, ma non della Piscina Gaidano, poichè, in base alle normative ancora vigenti relative al contenimento della pandemia, permanevano ancora dei problemi rispetto all'utilizzo degli spazi acqua della Piscina Gaidano, dovuti principalmente a limiti strutturali della stessa, in particolare rispetto alla capienza degli spogliatoi, che non consentivano di gestire i cambi turno, e rispetto all'accesso in corsia limitato a un numero di utenza sensibilmente ridotto.

Relativamente alla stagione sportiva 2021/2022, è stata richiesta alle ASD assegnatarie degli spazi sportivi circoscrizionali per la stagione 2020- 2021, la conferma dell'interesse per i medesimi spazi sportivi richiesti per la Stagione passata.

Avendo avuto riscontro positivo, con Deliberazione n. Mecc. DELCI2 62/2021 del 29.7.2021 sono state confermate e prorogate le assegnazioni degli spazi sportivi sottoscritte per la stagione sportiva 2020-2021 anche per la stagione sportiva successiva, ma limitatamente agli spazi palestra, in quanto presso la Piscina Gaidano permanevano i problemi precedentemente descritti.

Dal 28 settembre 2021 la Piscina Gaidano ha riaperto al pubblico, pertanto si è ritenuto opportuno convocare nel mese di ottobre 2021, una riunione con tutte le associazioni sportive, che avevano ottenuto la concessione degli spazi acqua per la stagione sportiva 2019/20, al fine di avere un riscontro circa il permanere del loro interesse agli spazi richiesti e per avere un momento di confronto rispetto al superamento dei problemi relativi all'accesso alle corsie e agli spogliatoi. Durante tale incontro non sono state trovate soluzioni adeguate.

Nel mese di marzo 2022, è stato nuovamente proposto alle ASD assegnatarie degli spazi acqua per la stagione 2019/20, di confermare il loro interesse ai suddetti spazi per il periodo compreso tra l'11 aprile c.a e il 10 giugno c.a.

E' stato ottenuto un riscontro positivo dalle Associazioni Sportive Dilettantistiche: Pro Nuoto, , Paradigma, Ashi e I Passi.

Verificato che i destinatari del beneficio economico, ai sensi dell'art. 4 comma 3 del Regolamento 373 e della deliberazione del Consiglio Circoscrizionale n. mecc. 2019 00699/085 del 21 marzo 2019, non hanno pendenze di carattere amministrativo nei confronti della Città e sono iscritte all'Albo delle Associazioni della Città, si propone di confermare le assegnazioni degli spazi sportivi sottoscritte per la stagione 2019/20 per il periodo compreso tra l'11 aprile c.a e il 10 giugno c.a.

In relazione alle condizioni di utilizzo verranno applicate le tariffe secondo quanto previsto dalla deliberazione della Giunta Comunale del 30.03.2021 n° 247 avente per oggetto: "Area sport e tempo

libero. Determinazione delle tariffe relative all'uso degli impianti sportivi e dei bagni pubblici comunali. ANNO 2021” ed ai sensi del Regolamento della Città di Torino n. 168 “Impianti e locali sportivi comunali”.

In relazione ad eventuali gratuità o riduzione tariffaria per utilizzo degli spazi, in armonia con il Regolamento Municipale nr. 168 "Impianti e locali sportivi comunali", artt. 2, 3 e 4, vengono confermate le gratuità e le riduzioni tariffarie riconosciute dalla deliberazione della Giunta circoscrizionale n° mecc. 2020 02143 “Assegnazione spazi sportivi stagione 2020/2021. Gratuità e riduzione tariffe”.

Le realtà sportive dovranno comunque produrre: la proposta progettuale, con la modulistica necessaria aggiornata, il rinnovo dell'assicurazione o eventuale affiliazione, il numero di iscrizione al Registro delle associazioni del Comune di Torino e il modulo inerente l'uso del defibrillatore.

Al fine di garantire che l'utilizzo degli spazi dati in assegnazione sia conforme agli obiettivi e alle finalità indicati nell'assegnazione stessa, verranno effettuati altresì appositi controlli:

- sul corretto e effettivo utilizzo degli spazi dati in assegnazione;
  - sulla corrispondenza degli effettivi soggetti fruitori degli spazi con quelli indicati negli atti di assegnazione;
  - sul fatto che i soggetti fruitori che accedono alle attività previste dalle assegnazioni con agevolazioni tariffarie di qualsiasi natura, abbiano la piena ed effettiva titolarità di tali agevolazioni.
- Nel caso in cui si rilevassero irregolarità nell'utilizzo degli spazi o nel rispetto delle condizioni previste dagli atti di assegnazione, la Circoscrizione si riserverà di procedere direttamente alla revoca dell'assegnazione, oppure di invitare formalmente il soggetto assegnatario all'osservanza delle condizioni di assegnazione, provvedendo alla revoca in caso di persistenza dell'inosservanza delle condizioni stesse.

Le Associazioni, iscritte o comunque con iscrizione in corso al Registro delle Associazioni della Città di Torino, assegnatarie degli spazi si assumono la totale responsabilità sia per quel che riguarda la sicurezza dei partecipanti sia per quel che riguarda la sicurezza dei lavoratori coinvolti nell'attività svolta, nonché per quel che riguarda il corretto uso della piscina e delle attrezzature ivi collocate. Gli assegnatari saranno tenuti a rispondere di eventuali danni a persone e cose, ammanchi o furti durante l'esercizio delle attività svolte negli spazi in assegnazione.

In caso di atti vandalici imputabili ad utenti di Società o Associazioni assegnatarie di spazi, verrà revocato l'utilizzo degli stessi con effetto immediato prevedendo, entro 10 giorni, il ripristino a proprie spese delle condizioni precedenti al danno arrecato. In caso contrario verrà avviato il procedimento di revoca, con recupero delle spese sostenute, rivalendosi sulla cauzione che gli assegnatari dovranno versare, come previsto all'art. 3 comma 4 del Regolamento n° 338.

Il pagamento degli spazi assegnati dovrà essere effettuato entro le date specificate negli atti di concessione. In tutti i casi di pagamento tardivo saranno applicati gli interessi di mora e l'Ente e/o l'Associazione perderà la priorità per gli spazi da assegnare nella stagione successiva. Il mancato pagamento nei termini indicati nelle concessioni comporterà l'avvio del procedimento di revoca e l'impossibilità di usufruire degli spazi. In caso di revoca totale dell'assegnazione, derivante dalle inosservanze dei Regolamenti citati nonché da quanto stabilito nell'atto di concessione, in ottemperanza all'art. 6 comma 5 del Regolamento comunale n°338, la Società o il gruppo colpito da revoca, non potrà accedere ad assegnazioni per l'annualità successiva.

A seguito di pagamento degli spazi assegnati, non si potrà effettuare il rimborso in denaro, il rimborso del corrispettivo per le ore pagate sarà effettuato unicamente nel caso in cui il mancato utilizzo sia imputabile alla Circoscrizione.

In linea generale si ribadisce che:

- è fatto divieto ai Concessionari cedere o subaffittare gli spazi assegnati ad altre Società/ Associazioni sportive, pena la revoca della concessione.
- le condizioni di assegnazione, per quanto non illustrato nel presente provvedimento, saranno indicate nell'atto di concessione di competenza dirigenziale.

Nel caso in cui dovessero verificarsi chiusure della piscina a causa di lavori manutentivi improcrastinabili o per inagibilità, che comportino la sospensione temporanea della concessione di utilizzo, si provvederà al recupero delle ore perse, prevedendo un prolungamento del termine di concessione, predisponendo una concessione integrativa a quella iniziale.

A seguito di pagamento degli spazi assegnati, non si potrà effettuare il rimborso in denaro, il rimborso del corrispettivo per le ore pagate sarà effettuato unicamente nel caso in cui il mancato utilizzo sia imputabile alla Circostrizione o ad Ente superiore e non sia comunque possibile il recupero delle ore pagate entro l'inizio della prossima stagione sportiva.

In conformità con l'art. 84 comma 3 del vigente Regolamento di Contabilità, qualora l'utilizzo degli spazi assegnati a titolo gratuito avvenga per un numero di ore inferiore a quello previsto, per motivi imputabili all'assegnatario e salvo rinuncia comunicata anticipatamente, la Circostrizione si riserva di provvedere al recupero dei corrispettivi per le tariffe non realizzate in relazione alle ore di mancato utilizzo.

Le condizioni di assegnazione, per quanto non illustrato nel presente provvedimento, saranno indicate nei singoli atti di assegnazione di competenza dirigenziale, nello specifico per quanto attiene l'emergenza COVID-19, sottoscrivendo l'atto di concessione i concessionari si impegnano a rispettare tutte le linee guida in tema di sicurezza e prevenzione al contagio da Covid-19, emanate dall'Ufficio per lo Sport della Presidenza del Consiglio dei Ministri, dai DPCM, DL, Ordinanze Regionali e Locali, per l'attività sportiva di base e motoria in genere, e per lo svolgimento degli allenamenti per gli sport individuali e di squadra; nonché tutte le ulteriori prescrizioni future, DPCM, DL, Ordinanze Regionali e Locali che si rendessero necessarie in futuro.

Inoltre, il concessionario si impegnerà a seguire le linee guida emanate dalla Federazione Sportiva di appartenenza a contrasto della diffusione del virus SARS – COVID –19.

In particolare l'accesso degli atleti alla piscina non potrà avvenire prima che gli utilizzatori precedenti abbiano abbandonato i locali; non dovrà in alcun caso verificarsi la compresenza di gruppi diversi all'interno della struttura.

Non sarà consentito l'accesso di visitatori o pubblico. In caso di minori, l'accompagnamento da parte dei genitori dovrà essere limitato all'esterno della struttura.

Ogni concessionario dovrà individuare e comunicare il nominativo, da riportare sull'atto di concessione, di un Responsabile COVID che durante le ore concesse dovrà essere presente fisicamente e si farà garante del rispetto di tutte le norme e regole a contrasto della diffusione del virus.

Si dà atto che sono state acquisite le dichiarazioni da parte dei soggetti assegnatari di spazi sportivi a titolo gratuito o con riduzione delle tariffe d'uso attestante l'osservanza del disposto dell'art. 6 comma 2 del D.L. n. 78/2010 convertito con modificazioni in Legge n. 122/2010 conservata agli atti del Servizio.

Si dà atto che è stata acquisita apposita dichiarazione, ai sensi dell'art. 1 comma 9 lett. e) Legge 190/2012, conservata agli atti del servizio.

In ottemperanza a quanto previsto dalla Deliberazione della Giunta Comunale n° mecc. 2012 04257/008 in data 13/07/2012 e dalla Circolare del 26/11/2012 prot. N° 9649, si dichiara che il presente provvedimento non comporta oneri di utenza ulteriori, poichè la piscina Gaidano nel periodo di assegnazione, è aperta e funzionante.

In adempimento a quanto previsto dalla Deliberazione della Giunta Comunale n° mecc. 2012 02588/128 in data 16/10/2012 e della Circolare del 19/12/2012 n° prot. 16298 dell'Assessore al Bilancio, Tributi, Personale e Patrimonio si dichiara che non ricorrono i presupposti per la Valutazione di impatto Economico (V.I.E.).

L'argomento è stato oggetto di discussione nella riunione di V Commissione di Lavoro del 24 marzo 2022.

Tutto ciò premesso,

#### LA GIUNTA CIRCOSCRIZIONALE

Visto il Testo Unico delle leggi sull'ordinamento degli Enti Locali approvato con D.Lgs.18/08/2000 n.267 e s.m.i.

Visto lo Statuto della Città approvato con Deliberazione del Consiglio Comunale n.mecc.2010/08431/0002 del 07/02/2011 e s.m.i.

Visto il Regolamento del Decentramento n. 374, approvato con deliberazione del Consiglio Comunale in data 17 dicembre 2015 (mecc. 2015 02280/094), esecutiva dal 1 gennaio 2016, il quale, fra l'altro, all'art. 42 commi 1 e 2, dispone in merito alle "competenze proprie" attribuite ai Consigli Circostrizionali, cui appartiene l'attività in oggetto e s.m.i.;

Dato atto che i pareri di cui all'art. 49 del Nuovo Testo Unico approvato con D.Lgs 18/8/2000 n. 267 e art.1 del succitato Regolamento del Decentramento sono:

- favorevole sulla regolarità tecnica;
- favorevole sulla regolarità contabile;

Viste le disposizioni legislative sopra richiamate,

Con voti unanimi, espressi in forma palese;

#### DELIBERA

di approvare, per quanto espresso in narrativa, le richieste di concessione a titolo gratuito degli spazi acqua presso la Piscina Gaidano per il periodo compreso tra l'11 aprile e il 10 giugno c.a , in quanto, ai sensi dell'art.2 comma 1 lett.a e del Regolamento n.168 - impianti e locali sportivi comunali - svolgono attività mirata all'inserimento di persone disabili, delle seguenti associazioni:

PARADIGMA (05396780016) - Corso Stati Uniti 11h - Torino: Una corsia il Martedì dalle ore 10.00 alle ore 11.30 per complessive ore 11 e mezza e un beneficio economico pari a Euro 159,28 ( tariffa oraria = euro 13,85 per corsia);

I PASSI ( 09483880010) - Via Scali 8 - Grugliasco (To) : Una corsia il Venerdì dalle ore 15.00 alle ore 16.00 per complessive ore 9 e un beneficio economico pari a Euro 124,65 ( tariffa oraria = euro 13,85 per corsia);

ASHI (97538760014) - via Campana , 15 - Torino : Tre corsie il Martedì e il Giovedì dalle ore 17.00 alle ore 19.00 e due corsie il Venerdì dalle ore 17.00 alle ore 19.00. per complessive ore 138 e un beneficio economico pari a Euro 1.911,00 ( tariffa oraria = euro 13,85 per corsia).

di approvare, per quanto espresso in narrativa, la richiesta di concessione degli spazi acqua presso la Piscina Gaidano per il periodo compreso tra l'11 aprile e il 10 giugno c.a con la riduzione del 50% sulla tariffa intera per l'utilizzo degli impianti sportivi comunali, ai sensi dell'art.3 comma 1 e 2 del regolamento n. 168, in considerazione delle attività proposte di particolare interesse circoscrizionale e rivolte agli adulti over 60 e /o con disabilità motorie, da parte dell'Associazione dilettantistica Sportiva PRO NUOTO (97569970011) - Via Don Bosco 84 - Torino: una corsia il martedì, mercoledì e giovedì dalle ore 10.00 alle ore 12.00 per complessive ore 52 e un beneficio economico pari a Euro 360,00 ( tariffa oraria = euro 13,85 per corsia);

di demandare ad appositi provvedimenti dirigenziali le concessioni degli spazi sportivi circoscrizionali per il periodo compreso tra l'11 aprile e il 10 giugno;

di prendere atto che le condizioni di assegnazione, per quanto non illustrato nel presente provvedimento, saranno indicate nei singoli atti di assegnazione di competenza dirigenziale;

di prendere atto che le riduzioni tariffarie sono stabilite da norme regolamentari, i beneficiari delle quali sono individuati nella delibera di Giunta circoscrizionale n° mecc. 2020 02143/085, a cui il presente provvedimento si richiama;

di prendere atto che, in ottemperanza a quanto previsto dalla Deliberazione della Giunta Comunale n° mecc. 2012 04257/008 in data 13/07/2012 e dalla Circolare del 26/11/2012 prot. N° 9649 si dichiara che il presente provvedimento non comporta oneri di utenza ulteriori, poichè la Piscina Gaidano nel periodo delle assegnazioni indicate è aperta e funzionante.

I codici utenza dell'Impianto Gaidano sono di seguito riportati:

Utenza Idrica: 0010130942

Utenza elettrica: IT020e00104896

Utenza riscaldamento: CE - 0280 - A -ITC01 09951208062879;

di dare atto che il presente provvedimento è rilevante ai fini della pubblicazione nella sezione Internet "amministrazione aperta".

di dichiarare, con voti unanimi espressi in forma palese, attesa l'urgenza, il presente provvedimento immediatamente eseguibile, ai sensi dell'art.134, quarto comma, del T.U. delle leggi sull'ordinamento degli Enti Locali, approvato con D.Lgs 267 del 18.8.2000.

In adempimento a quanto previsto dalla Deliberazione della Giunta Comunale n° mecc. 2012 02588/128 in data 16/10/2012 e della Circolare del 19/12/2012 n° prot. 16298 dell'Assessore al

Bilancio, Tributi, Personale e Patrimonio, si dichiara che non ricorrono i presupposti per la Valutazione di Impatto Economico (V.I.E.) all.1

---

IL PRESIDENTE  
Firmato digitalmente  
Luca Rolandi

IL SEGRETARIO  
Firmato elettronicamente  
Edi Bufalini

Si dichiara che sono parte integrante del presente provvedimento gli allegati riportati a seguire <sup>1</sup>, archiviati come file separati dal testo del provvedimento sopra riportato:

1. DELCI2-19-2022-All\_1-vie9543.pdf



---

<sup>1</sup> L'impronta degli allegati rappresentata nel timbro digitale QRCode in elenco è quella dei file pre-esistenti alla firma digitale con cui è stato adottato il provvedimento